



Zmluva č. 15 101 / 51

o poskytovaní služieb v odpadovom hospodárstve uzatvorená podľa §269 ods. 2 Obchodného zákonníka v platnom znení

medzi:

Objednávateľ : Obec Železná Breznica
Železná Breznica 197, 962 34 Tŕnie
Zastúpené : Ján Dúbravský, starosta obce
IČO : 00 320 455
DIČ : 2021339452
Bankové spojenie : Prima Banka Slovensko, a.s..
IBAN : SK83 5600 0000 0012 5546 7002
SWIFT : KOMASK2X
Telefón : 045/5 391 045
E-mail : obec@zeleznabreznica.sk

Obecný úrad ŽELEZNÁ BREZNICA	
Dátum:	21. 03. 2024
Podacie číslo:	Číslo spisu:
Prílohy/listy:	Vybavuje:

/ďalej aj "Objednávateľ" /

Poskytovateľ : Marius Pedersen, a. s.
Sídlo : Opatovská 1735, 911 01 Trenčín
Konajúca : Ing. Oliver Šujan, člen predstavenstva
Ing. Slavomír Faško, člen predstavenstva
Zastúpená : Jozef Pivka, regionálny riaditeľ
na základe plnej moci č. 04/MP/23, zo dňa 27.3.2023
Kontaktná osoba : Ing. Michal Dutka, obchodný zástupca
IČO : 34 115 901
DIČ : 2020386148
IČ DPH : SK2020386148
Bankové spojenie : Československá obchodná banka, a. s.
Žižkova 11, 811 02 Bratislava
SWIFT : CEKOSKBX
IBAN : SK70 7500 0000 0000 2581 8343
Telefón : 032/7 437 543, 045/5 321 764
e-mail : zvolen@mariuspedersen.sk, dutka.m@mariuspedersen.sk
www : www.mariuspedersen.sk

/ďalej aj "Poskytovateľ" /

Objednávateľ a Poskytovateľ budú ďalej označovaní ako „Zmluvná strana“ a spoločne ako „Zmluvné strany“.



Článok I. Všeobecné ustanovenia

1. Táto zmluva upravuje vzťah medzi obcou **Železná Breznica** (ďalej len „Objednávateľ“) a spoločnosťou **Marius Pedersen, a.s.** (ďalej len „Poskytovateľ“) v oblasti poskytovania služieb v odpadovom hospodárstve.

Článok II. Predmet Zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je poskytovanie služieb v odpadovom hospodárstve súvisiacich s odberom odpadov vrátane odpadov s obsahom škodlivých látok podľa vyhlášky MŽP SR č. 365/2015 Z. z. v znení neskorších predpisov, ktorou sa ustanovuje kategorizácia odpadov a vydáva Katalóg odpadov (ďalej len odpadov), ich prepravou, zneškodnením alebo zhodnotením a prenájom mobilných ekoskladov a kontajnerov.

2. Zoznam odpadov, ktoré sú predmetom zmluvy:

20 01 05 - obaly obsahujúce zvyšky nebezpečných látok alebo kontaminované nebezpečnými látkami
20 01 13 - rozpúšťadlá
20 01 14 - kyseliny
20 01 15 - zásady
20 01 19 - pesticídy
20 01 21 - žiarivky a iný odpad obsahujúci ortuť
20 01 23 - vyradené zariadenia obsahujúce chlórfluórované uhľovodíky
20 01 26 - oleje a tuky iné, ako uvedené v 20 01 25
20 01 27 - farby, tlačiarenské farby, lepidlá a živice obsahujúce nebezpečné látky
20 01 28 - farby, tlačiarenské farby, lepidlá a živice iné ako uvedené v 20 01 27
20 01 29 - detergenty obsahujúce nebezpečné látky
20 01 30 - detergenty iné ako uvedené v 20 01 29
20 01 33 - batérie a akumulátory uvedené v 16 06 01, 16 06 02, alebo 16 06 03 a netriedené batérie a akumulátory obsahujúce tieto batérie
20 01 34 - batérie a akumulátory iné ako uvedené v 20 01 33
20 01 35 - vyradené elektrické a elektronické zariadenia iné ako uvedené v 20 01 21 a 20 01 23, obsahujúce nebezpečné časti
20 01 36 - vyradené elektrické a elektronické zariadenia iné ako uvedené v 20 01 21, 20 01 23 a 20 01 35
20 01 37 - drevo obsahujúce nebezpečné látky
16 01 13 - brzdové kvapaliny
16 01 14 - nemrznúce kvapaliny obsahujúce nebezpečné látky

Odpady budú zbierané a prepravované prostredníctvom nasledovných vozidiel a kontajnerov:

Hákový nakladač do 6 ton (s prívesom spolu do 12 t) s mobilným ekoskladom o objeme 16 m³.
Hákový nakladač do 10 ton (s prívesom spolu do 17 t) s mobilným ekoskladom o objeme 30 m³.

Článok III. Miesto, čas dodania a odberu

1. Odber odpadov sa bude vykonávať spravidla dvakrát ročne z jedného odberného miesta určeného objednávatelom vo vopred dohodnutom termíne.



Článok IV.

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Odber, preprava, zneškodnenie alebo zhodnotenie odpadov, resp. poskytnutie služieb v oblasti prepravy a prenájmu mobilných kontajnerov a ekoskladov podľa bodu 1. článku II. tejto zmluvy, bude vykonávaný len na základe písomných objednávok objednávateľa. Objednávateľ v písomnej objednávke uvedie dohodnutý dátum, miesto odberu odpadov a odhad ich množstva.
2. Poskytovateľ je povinný vykonať zber odpadov najneskôr do 28 kalendárnych dní odo dňa prijatia písomnej objednávky.
3. Prepravu odovzdaných odpadov, ktoré sú predmetom tejto zmluvy, zabezpečí vždy poskytovateľ.
4. Poskytovateľ:
 - a) sa zaväzuje po overení druhu prevziať od objednávateľa odpad, ktorý je predmetom tejto zmluvy, a zabezpečiť jeho zneškodnenie alebo zhodnotenie v súlade s platnou legislatívou.
 - b) vydá objednávateľovi potvrdenie o všetkých odobratých odpadoch, ktorých je pôvodcom s uvedením ich množstva vrátane potvrdeného sprievodného listu nebezpečných odpadov (SLNO) pre všetky odpady kategórie N.
 - c) je povinný o všetkých vyzbieraných, prevzatých, zhodnotených alebo zneškodnených druhoch odpadov viesť a uchovávať evidenciu v zmysle platnej legislatívy.
 - d) má právo odmietnuť prevzatie odpadu, ktorý nie je predmetom tejto zmluvy. V prípade výskytu takéhoto odpadu upozorní objednávateľa a dohodne si s ním ďalší postup.
 - e) má právo účtovať dodatočne vzniknuté náklady a všetky preukázateľné náklady, ktoré vzniknú pri realizácii predmetu zmluvy bez jeho zavinenia.
 - f) V prípade požiadavky objednávateľa vykoná po vzájomnej dohode zber aj nad rámec pravidelných zberov.
5. Objednávateľ:
 - a) zabezpečí informovanie obyvateľov obce o termíne zberu a podmienkach, za ktorých môžu odpad odovzdať.
 - b) sa zaväzuje, že všetky tekuté odpady budú uložené v pevných, uzatvorených, netečúcich a neporušených označených obaloch resp. nádobách, ktoré zodpovedajú príslušným predpisom pre prepravu odpadov. Obaly musia byť bezpečne uzavreté tak, aby nemohlo dôjsť k uvoľneniu a samovoľnému úniku odpadu. V opačnom prípade poskytovateľ neprevezme odpady nespĺňajúce kritéria príslušných predpisov na prepravu odpadov.
 - c) sa zaväzuje poskytnúť poskytovateľovi služby riadnu súčinnosť a zabezpečí svoju účasť pri odbere odpadu, alebo na to poverí tretiu osobu. V prípade, že sa pri zbere odpadu vyskytnú odpady, ktoré nie sú predmetom tejto zmluvy, dohodne si s poskytovateľom ďalší postup, príp. podmienky odberu takýchto odpadov.
 - d) sa zaväzuje potvrdiť pri vývoze odpadu poskytovateľovi dokumenty, ktoré potvrdzujú vykonanie služby. V prípade, že objednávateľ alebo ním poverená osoba nebude pri vývoze prítomná, túto skutočnosť poskytovateľ pri vývoze zaznamená, následne je poskytovateľ oprávnený považovať službu za riadne uskutočnenú v zmysle zmluvy a tým požadovať od objednávateľa úhradu za poskytnuté služby.
 - e) má právo zúčastniť sa váženia všetkých odobratých odpadov na prevádzke poskytovateľa a to hneď po odbere odpadov. V prípade, že sa objednávateľ nezúčastní váženia odpadov, akceptuje váhu odpadov uvedenú poskytovateľom služby.
 - f) je povinný najneskôr 24 hodín pred realizáciou zberu informovať poskytovateľa a druhoch a množstve odpadov, ktoré budú predmetom zberu tak, aby bol poskytovateľ schopný zabezpečiť dostatočné



kapacity pre odber všetkých odpadov.

6. V prípade, že niektorej zo zmluvných strán vznikne škoda v dôsledku nesprávnych informácií (napr. chybné zaradenie odpadu podľa katalógu odpadov, primiešanie iného odpadu, významná zmena množstva alebo kvality odpadu a pod.), zodpovednosť za škodu nesie tá zmluvná strana, ktorá nesprávnu informáciu druhej zmluvnej strane poskytla.
7. V ochrannom pásme nadzemných a podzemných elektrických vedení nie je možné vykonávať akékoľvek úkony súvisiace s manipuláciou kontajnerov a poskytovateľ je oprávnený takúto manipuláciu odmietnuť.
8. Objednávateľ môže kontajnery a mobilné ekosklady použiť iba na zmluvne dohodnutý účel a nesmie ich premiestňovať, resp. manipulovať s nimi bez vzájomného súhlasu iným spôsobom a inou technikou, alebo poveriť obsluhou kontajnerov tretiu osobu. Nesmie ich takisto poskytnúť do prenájmu tretej osobe. Porušenie tohto ustanovenia môže byť dôvodom na ukončenie spolupráce zo strany poskytovateľa.

Článok V.

Ceny a platobné podmienky

1. Ceny za odber odpadov, ako aj služby s tým súvisiace sú stanovené dohodou zmluvných strán v zmysle § 3 zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, pričom cena za poskytovanie jednotlivých služieb je špecifikovaná v Prílohe č. 1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
2. Pri odpadoch, ktorých charakter a zloženie si vyžaduje uloženie na skládku odpadov, obsahuje uvedená cena aj poplatok za uloženie odpadov v zmysle v zmysle Zákona č. 329/2018 o poplatkoch za uloženie odpadov a o zmene a doplnení zákona č. 587/2004 Z. z. o Environmentálnom fonde a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a Nariadenia vlády SR č. 330/2018 Z.z., ktorým sa ustanovuje výška sadzieb poplatkov za uloženie odpadov a podrobnosti súvisiace s prerozdeľovaním príjmov z poplatkov za uloženie odpadov v znení neskorších predpisov. Výška tohto poplatku zodpovedá zákonnej úprave k dátumu podpisu tejto zmluvy. V prípade zmeny výšky poplatkov z dôvodu zmeny legislatívy je poskytovateľ oprávnený žiadať od objednávateľa úpravu cien a objednávateľ je povinný mu vyhovieť.
3. Poskytovateľ je oprávnený jednostranne zmeniť výšku cien za predmet zmluvy a to najmä v prípade, ak dôjde k zmene zákonom stanovenej výšky zákonných poplatkov za uloženie odpadov na skládke odpadov, alebo z dôvodu rastu spotrebiteľských cien /inflácie/. Takáto zmena je možná iba o príslušnú zmenu výšky zákonného poplatku za uloženie odpadov, a v prípade inflácie o index spotrebiteľských cien (CPI/ Consumer price index) za predchádzajúci kalendárny rok vydaný pre Slovenskú republiku. Zmluvné strany sa dohodli a Odberateľ súhlasí s tým, že v prípade, ak vyššie uvedený index CPI prestane byť publikovaný alebo nebude môcť byť použitý z akéhokoľvek iného dôvodu, bude na základe tohto ustanovenia automaticky nahradený iným indexom, ktorý je svojím charakterom a svojou štruktúrou najpodobnejší indexu CPI a ktorého vývoj v predchádzajúcich rokoch sa najviac približoval vývoju indexu CPI dovtedy používaného v tejto Zmluve, a to prioritne indexom porovnateľným pre Slovenskú republiku. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, pokiaľ bude CPI index pre príslušný rok záporný, platí, že hodnota CPI indexu je 0,00 %. Jednostrannú zmenu výšky ceny podľa predchádzajúcich viet tohto bodu tejto Zmluvy aplikuje Poskytovateľ doručením písomného oznámenia o zmene ceny Objednávateľovi. K zmene výšky ceny dochádza aj zmenou príslušnej sadzby DPH. Zmena ceny v dôsledku zmeny sadzby DPH sa uplatňuje automaticky účinnosťou zmeny príslušného právneho predpisu.
4. Úprava cien je možná aj po vzájomnej dohode zmluvných strán formou písomného dodatku k zmluve.



5. Platby za vykonané služby budú objednávateľom uhrádzané na základe faktúr, vystavených poskytovateľom. Faktúry musia obsahovať náležitosti v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov.
6. Fakturácia bude vykonávaná 1-krát mesačne a to najneskôr do 15. kalendárnych dní po ukončení príslušného kalendárneho mesiaca. Podkladom pre vystavenie faktúr je plnenie v zmysle tejto zmluvy, evidencia skutočne odobratých množstiev odpadov a doklady o odbere odpadov v zbernom dvore - vážne lístky, ktoré budú tvoriť prílohu faktúry.
7. Zmluvné strany sa dohodli, že splatnosť faktúr je v lehote 14 dní od ich vystavenia.

Článok VI.

Trvanie a ukončenie Zmluvy

1. Táto zmluva je uzatvorená na dobu neurčitú a nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňa 01.04.2024, nie však skôr ako dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.
2. Túto zmluvu možno ukončiť:
 - a) písomne vzájomnou dohodou zmluvných strán alebo výpoveďou jednej zo zmluvných strán s jednomesačnou výpovednou lehotou. Výpovedná lehota začína plynúť od prvého dňa mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhej zmluvnej strane,
 - b) ukončením činnosti poskytovateľa, právoplatným rozhodnutím štátneho orgánu alebo zánikom oprávnenia poskytovateľa na výkon činností, ktoré sú predmetom tejto zmluvy.
 - c) zánikom zmluvných strán bez právnych nástupcov.
3. Túto Zmluvu môže každá zo zmluvných strán vypovedať pri podstatnom porušení Zmluvných povinností jednou zo Zmluvných strán, s jednomesačnou výpovednou lehotou, ktorá začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď druhej Zmluvnej strane doručená.
4. Podstatným porušením zmluvy zo strany Poskytovateľa je opakované nevykonanie zberu odpadu v súlade s touto Zmluvou, na ktoré bol Poskytovateľ písomne upozornený Objednávateľom, a následne ani do 10 dní Poskytovateľ nezjednal nápravu.
5. Podstatným porušením zmluvy zo strany Objednávateľa je nedodržanie dohodnutých platobných podmienok.
6. Poskytovateľ je po písomnom upozornení objednávateľa oprávnený zastaviť poskytovanie služieb a plnenie si svojich povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy, pokiaľ objednávateľ bude v omeškaní s úhradou čo i len jednej faktúry.
7. Zmluvné strany pre prípad odstúpenia od zmluvy vylúčili aplikáciu ustanovenia § 351 ods. 2 Obchodného zákonníka, teda vylúčili povinnosť vracať si navzájom už poskytnuté plnenia.

Článok VII.

Záverečné ustanovenia

1. Práva a povinnosti zmluvných strán ako i ďalšie vzťahy vyplývajúce z tejto zmluvy, ktoré nie sú v nej osobitne upravené, riadia sa Obchodným zákonníkom a všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike.



2. Všetky zmeny a doplnky tejto zmluvy okrem zmeny cien v zmysle Článku V, bod 3. budú uskutočňované po dohode oboch zmluvných strán formou písomných dodatkov potvrdených obidvoma stranami.
3. Zmluva bola uzatvorená zmluvnými stranami na základe ich slobodnej vôle, určite, vážne, zrozumiteľne, nie v tiesni ani omyle a na znak súhlasu s jej obsahom túto podpisujú na to plne oprávnené osoby.
4. Zmluva je vypracovaná v štyroch vyhotoveniach, z ktorých dve si ponechá objednávatel' a dve poskytovateľ.
5. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy nasledovné prílohy: Príloha č. 1 Ceny za poskytované služby.

14. MAR. 2024
Vo Zvolene, dňa

Marius Pedersen, a.s.
Prevádzka: Zvolen
Lieskovská cesta 15, 960 01 Zvolen
IČO: 34115901, IČ DPH: SK2020386148

.....
Jozef Pivka, riaditeľ prevádzky
podľa plnej moci č. 04/MP/23, zo dňa 27.3.2023

14. MAR. 2024
v Žel. Breznici, dňa

.....
Ján Dúbravský, starosta obce



PRÍLOHA Č. 1
CENY ZA POSKYTOVANÉ SLUŽBY

Ceny za zhodnotenie a zneškodnenie odpadov

Položka	Druh odpadu	Kód odpadu a)	Kategória odpadu	MJ	Cena za MJ v € bez DPH	Cena za MJ v € s DPH
1.	Obaly obsahujúce zvyšky nebezpečných látok alebo kontaminované nebezpečnými látkami	20 01 05	N	kg	0,68	0,82
2.	Rozpúšťadlá	20 01 13	N	kg	2,80	3,36
3.	Kyseliny	20 01 14	N	kg	13,50	16,20
4.	Zásady	20 01 15	N	kg	13,50	16,20
5.	Pesticídy	20 01 19	N	kg	5,90	7,08
6.	Žiarivky a iný odpad obsahujúci ortuť	20 01 21	N	ks	0,40	0,48
7.	Vyradené zariadenia obsahujúce chlórfluórované uhľovodíky (chladničky, mrazničky)	20 01 23	N	kg	0,25	0,30
8.	Oleje a tuky iné, ako uvedené v 20 01 25	20 01 26	N	kg	0,15	0,18
9.	Farby, tlačiarenské farby, lepidlá a živice obsahujúce nebezpečné látky	20 01 27	N	kg	1,60*	1,92
10.	Farby, tlačiarenské farby, lepidlá a živice iné ako uvedené v 20 01 27	20 01 28	O	kg	1,60	1,92
11.	Detergenty obsahujúce nebezpečné látky	20 01 29	N	kg	1,60	1,92
12.	Detergenty iné ako uvedené v 20 01 29	20 01 30	O	kg	1,60	1,92
13.	Batérie a akumulátory uvedené v 16 06 01, 16 06 02, alebo 16 06 03 a netriedené batérie a akumulátory obsahujúce tieto batérie (NiCd)	20 01 33	N	kg	0,90	1,08
14.	Batérie a akumulátory uvedené v 16 06 01, 16 06 02, alebo 16 06 03 a netriedené batérie a akumulátory obsahujúce tieto batérie (Pb)	20 01 33	N	kg	0,20	0,24
15.	Batérie a akumulátory iné ako uvedené v 20 01 33 (zmes O)	20 01 34	O	kg	1,20	1,44
16.	Vyradené elektrické a elektronické zariadenia iné ako uvedené v 20 01 21 a 20 01 23, obsahujúce nebezpečné časti	20 01 35	N	kg	0,10	0,12
17.	Vyradené elektrické a elektronické zariadenia iné ako uvedené v 20 01 21, 20 01 23 a 20 01 35 (rádia, mikrovlnky, žehličky, vysávače)	20 01 36	O	kg	0,10	0,12
18.	Elektroodpad – neúplný, rozobratý, poškodený alebo jeho časti	20 01 35 20 01 36	N O	kg	0,60	0,72
19.	Drevo obsahujúce nebezpečné látky	20 01 37	N	kg	0,66	0,79
20.	Brzdové kvapaliny	16 01 13	N	kg	1,10	1,32
21.	Nemrznúce kvapaliny obsahujúce nebezpečné látky	16 01 14	N	kg	0,98	1,18

*Platí len pri odpade tuhého skupenstva. V prípade odpadu tekutého skupenstva platí cena 2,10 € bez DPH.

V prípade, že sa pri zbere odpadu vyskytne iný druh nebezpečného odpadu, ako je uvedené v tejto tabuľke, si zmluvné strany dohodnú ďalší postup pre tento účel na základe analýzy resp. identifikácie nebezpečného odpadu v zmysle Zákona 79/2015 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov.



Ceny za prepravu odpadov

a) Ceny za prepravu odpadov mobilným ekoskladom 16 m³ (Hákový nakladač do 4/6 ton)

Služba	Základná cena v €	DPH v %	DPH v €	Celková cena v €
1 km jazdy	2,19	20,00	0,44	2,63
1 km jazdy vozidla s prívesom	2,64	20,00	0,53	3,17
každých začatých 15 min. jednej manipulácie s kontajnerom (prestoj vozidla, čakanie)	11,00	20,00	2,20	13,20
každých začatých 15 min. ručnej nakládky/vykládky, príp. analýzy odpadu (1 pracovník)	12,65	20,00	2,53	15,18
1 deň prenájmu mobilného ekoskladu 16 m ³	4,40	20,00	0,88	5,28

b) Ceny za prepravu odpadov mobilným ekoskladom 30 m³ (Hákový nakladač do 10 ton)

Služba	Základná cena v €	DPH v %	DPH v €	Celková cena v €
1 km jazdy	2,53	20,00	0,51	3,04
1 km jazdy vozidla s prívesom	2,97	20,00	0,59	3,56
každých začatých 15 min. jednej manipulácie s kontajnerom (prestoj vozidla, čakanie)	11,00	20,00	2,20	13,20
každých začatých 15 min. ručnej nakládky/vykládky (1 pracovník)	12,65	20,00	2,53	15,18
1 deň prenájmu mobilného ekoskladu 30 m ³	7,70	20,00	1,54	9,24

Poznámka:

a) Kódy odpadov podľa vyhlášky MŽP SR č. 365/2015 Z. z., ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov v znení neskorších zmien.

Vo Zvolene, dňa..... 14. MAR. 2024

v ŽELEZNEJ BREZNE, dňa..... 13. 03. 2024

Marius Pedersen, a.s.
Prevádzka: Zvolen
Lieskovská cesta 15, 960 01 Zvolen
IČO: 34115901, IČ DPH: SK2020386148

.....
Jozef Pivka, riaditeľ prevádzky
podľa plnej moci č. 04/MP/23, zo dňa 27.3.2023

.....
Ján Dúbravský, starosta obce

